

Celebrazioni dal 22/06/2026 al 05/07/2026

Lunedì, 22/06/2026 – *S. Paolino di Nola, vescovo; Ss. Giovanni Fisher, vescovo, e Tommaso Moro, martiri*

19.30 a **Valle San Silvestro** S. Messa contro le tempeste nella Cappella di "Stadlern"

19.30 a **Dobbiaco** S. Messa, ted.

Martedì, 23/06/2026

19.00 a **Prato alla Drava - Cappella di Loreto** S. Messa, ted. con successiva benedizione del crocefisso

Mercoledì, 24/06/2026 – *NATIVITÀ DI S. GIOVANNI BATTISTA*

19.30 presso la **Cappella dei Bagni di San Candido** Celebrazione della Parola di Dio per la festa di San Giovanni Battista, ted.

Giovedì, 25/06/2026

19.30 a **Moso** S. Messa, ted.

Venerdì, 26/06/2026

19.30 a **Santa Maria** S. Messa, ted.

Sabato, 27/06/2026

19.00 a **Sesto P.** S. Messa prefestiva, ted.

Domenica, 28/06/2026 – **DOMENICA XIII del Tempo Ordinario**, giornata per la carità del Papa (colletta)

8.30 a **Versciaco** S. Messa, ted.

8.30 a **Dobbiaco** S. Messa, ted.

10.15 a **Valle San Silvestro** S. Messa per il 25^{mo} anniv. di sacerdozio di Stefan Stoll e processione, ted.

10.30 nella **Collegiata** S. Messa ted.-it. – *YouTube Stiftskirche ****

14.30 a **Santa Maria** Funzione

18.00 a **Dobbiaco** S. Messa, it.

18.00 a **Sesto P.** S. Messa, it.

Lunedì, 29/06/2026 – *SANTI PIETRO E PAOLO, APOSTOLI*

19.30 a **Valle San Silvestro** S. Messa contro le tempeste presso la Cappella di Franadega

Martedì, 30/06/2026 – *Ss: Primi Martiri della Chiesa romana*

8.15 nella **Collegiata** S. Messa, ted. – *YouTube Stiftskirche Innichen ****

Giovedì, 02/07/2026 – *Giornata di preghiera per le vocazioni*

17.00 a **Versciaco** Funzione con i bambini

19.30 a **Moso** S. Messa, ted.

Venerdì, 03/07/2026 – *S. TOMMASO, apostolo – PRIMO VENERDÌ DEL MESE – COMUNIONE AGLI INFERMI*

16.00 nella **Casa di Riposo** S. Messa, ted. – *YouTube SE Oberes Pustertal ****

17.00 nel **Convento** adorazione eucaristica, ted.

18.00 a **Dobbiaco** adorazione e possibilità di confessione

Sabato, 04/07/2026 – *S. Elisabetta di Portogallo; memoria della B. Vergine Maria*

17.00 a **Versciaco** matrimonio tra Alessandro De Angelis e Arianna Moro (sacerdote: don Michele Monterisi)

Sabato, 04/07/2026

18.00 nella **Collegiata** S. Messa prefestiva, it. – *YouTube Stiftskirche Innichen ****

19.30 nella **Collegiata** S. Messa prefestiva, ted. – *YouTube Stiftskirche Innichen ****

Domenica, 05/07/2026 – **DOMENICA XIV del Tempo Ordinario**

8.30 nella **Collegiata** Celebrazione della Parola di Dio, ted. – *YouTube Stiftskirche Innichen ****

8.30 a **Versciaco** Celebrazione della Parola di Dio, ted.

8.30 a **Prato alla Drava** Celebrazione della Parola di Dio, ted.

8.30 a **Dobbiaco** S. Messa, ted.

10.00 a **Sesto P.** Festa del patrocinio dei Santi Apostoli Pietro e Paolo con processione, ted.

10.15 a **Valle San Silvestro** S. Messa, ted.

10.30 nella **Collegiata** S. Messa, it. – *YouTube Stiftskirche Innichen ****

11.00 a **Dobbiaco** S. Messa, it.

14.30 a **Santa Maria** Funzione

18.00 a **Dobbiaco** S. Messa, it.

18.00 a **Sesto P.** S. Messa, it.



Wer das Leben gewinnen will, wird es verlieren; wer aber das Leben um meinetwillen verliert, wird es gewinnen. Wer euch aufnimmt, der nimmt mich auf, und wer mich aufnimmt, nimmt den auf, der mich gesandt hat.

Chi vuole guadagnare la sua vita, la perderà; ma chi perderà la sua vita per causa mia, la guadagnerà. Chi accoglie voi accoglie me, e chi accoglie me accoglie colui che mi ha mandato

Matthäus 10,39-40

Das Evangelium vom 13. Sonntag (28.06.) sagt uns: "Wer Vater oder Mutter mehr liebt als mich, ist meiner nicht würdig, und wer Sohn oder Tochter mehr liebt als mich, ist meiner nicht würdig". Es gibt eine Bindung, sagt Jesus, die selbst vor der Eltern-Kinder-Beziehung Vorrang hat: Gott gebührt immer der erste Platz! Jesus, der Sohn Gottes, kommt noch vor den eigenen Eltern, vor den eigenen Kindern.

Ist das nicht maßlos anmaßend? Gebieten die Gebote Gottes nicht Liebe und Ehrfurcht für Vater und Mutter? Doch! Aber dieses Gebot („Du sollst Vater und Mutter ehren...“) ist das vierte der zehn Gebote. Die ersten drei beziehen sich auf die Liebe und Ehrfurcht Gott gegenüber.

Es gibt auch eine enge, unfreie Familienbindung. Wenn Gott an erster Stelle steht, dann werden die Eltern nicht zu Götzen, die Kinder nicht zu Halbgöttern. Dann sind die Eltern und ihre Kinder zuerst einmal Kinder Gottes. Diese Befreiung hat Jesus gebracht.

Die Befreiung Jesu ist aber noch radikaler. Mehr als an den Eltern hängen wir an uns selber. Wie oft bin ich mir selber der Nächste, und bin darüber bereit, meine Allernächsten zu vernachlässigen: die eigene Familie, die Eltern, die Kinder! Der Egoismus ist oft noch stärker als die Familienbande. Wie oft werden alte Eltern vergessen, weil einem die eigene Selbstverwirklichung wichtiger ist!

„Wer das Leben gewinnen will, wird es verlieren“: Wer sich selber zum Mittelpunkt macht, bleibt am Schluss alleine übrig.

Un Dio che pretende di essere amato più di padre e madre, più di figli e fratelli, sembra andare contro le leggi del cuore. Gesù però non propone ai suoi amici una vita disumana, e non li sprona all'indifferenza verso la famiglia, gli amici, il mondo e la loro stessa vita, ma li sprona a trovare in Lui e nei suoi insegnamenti un punto di riferimento.

Gesù provoca i suoi discepoli a purificare il loro amore umano, non lo vuole distruggere! Gesù sa che gli uomini di allora come quelli di oggi, sono sempre a rischio di "rovinare" la loro vita quando l'egoismo rende chiusi in se stessi e toglie respiro all'amore.

Quando al centro della mia vita ci sono solo io e quello che io voglio è solamente tutto quello che dà felicità solo a me, allora anche i legami famigliari si deteriorano, anche i rapporti con gli altri diventano poco sani e infelici, anche il mio rapporto con le cose del mondo e con il creato diventa sbagliato e schiavizzante. Amare Gesù più di tutto il resto mi porta ad amare di un amore vero proprio tutto quello che ho e le persone che ho accanto. E così anche il più piccolo gesto di amore, come quello di dare un bicchiere d'acqua, diventa occasione di amore e mi fa scoprire la bellezza della vita.

Dekan Corneliu

Erreichbarkeit von Dekan Corneliu Berea: zu den Bürozeiten: im Pfarramt Innichen: Dienstag von 9.00 bis 11.00 Uhr, Tel. 0474-913164; im Pfarramt Toblach: Donnerstag von 9.00 bis 10.30 Uhr, Tel. 0474-972164; im Pfarramt Sexten: Freitag von 8.30 bis 10.30 Uhr, Tel. 0474-710395. Zu den übrigen Zeiten: Hdy-Nr. 345-511-87-50, E-Mail: corneliubereasvd@gmail.com

GOTTESDIENSTORDNUNG

Montag, 22.06.2026 – *hl. Paulinus, Bischof von Nola; hl. John Fisher, Bischof von Rochester und hl. Thomas Morus, Lordkanzler, Märtyrer*

19.30 in **Wahlen** Wettermesse bei der Stadlern Kapelle

19.30 in **Toblach** hl. Messe, dt.

Dienstag, 23.06.2026 – *hl. Edeltraud*

19.00 in **Winnebach zu Loreto** hl. Messe, dt. mit anschließender Segnung des neuen Wegkreuzes – (Gedenken: für Anton und Antonia Bachmann Wwe. Watschinger; für Fam. Trojer, Lehra; für Hansl und Friedl Wieser)

Mittwoch, 24.06.2026 – *GEBURT DES HL. JOHANNES DES TÄUFERS*

19.30 bei der **Wildbadkapelle** Wort-Gottes-Feier zum Fest der Geburt des Heiligen Johannes des Täufer, dt.

Donnerstag, 25.06.2026 – *hl. Prosper von Aquitanien*

19.30 in **Moos** hl. Messe, dt.

Freitag, 26.06.2026 – *hl. Vigilius*

19.30 in **Aufkirchen** hl. Messe, dt.

Samstag, 27.06.2026

19.00 in **Sexten** Vorabendmesse, dt.

Sonntag, 28.06.2026 – 13. SONNTAG IM JAHRESKREIS, Peterspfennig (Sammlung) – DOMENICA XIII del Tempo Ordinario, giornata per la carità del Papa (colletta)

8.30 in **Vierschach** hl. Messe, dt. – (Gedenken: Jtg. für Benjamin Schönegger, Reier; Jtg. für Elisabeth Patzleiner, Egarter; Jtg. für Juliana und Jakob Burgmann; Geiger; für Franz Zwigl, Galler; für Hans Wisthaler; für Hochw. Franz Kiebacher, Huber; für Jakob und Maria Walder; für Johann und Maria Rainer, Gütl; für Josef Niederegger; für Kathi und Vinzenz Feichter; für L.u.V. der Fam. Alois Kraler, Pecher; für L.u.V. der Fam. Leopold Schönegger, Reier; für Maria Hofer; für Marianna, Erich, Magdalena und Paul Gutwenger; für Theresia Schönegger Wwe. Weitlaner)

8.30 in **Toblach** hl. Messe, dt.

10.15 in **Wahlen** hl. Messe zum 25. Priesterjubiläum von Stefan Stoll und Prozession, dt.

10.30 in der **Stiftskirche** hl. Messe dt.-it. / nella **Collegiata** S. Messa ted.-it. – *YouTube Stiftskirche* – (Gedenken: anniversario per Eliseo Sacco Proila e Luigia Pfeifhofer; Jtg. für Anton Tschurtschenthaler, Kuentner; Jtg. für Konrad Senfter; Jtg. für Vinzenz Feichter; per Francesco Dalla Benetta; per Ida Gruber in Baggio; für Fam. Gitzl und Ellemunter; für L.u.V. der Fam. Ruscelli; für Michael Rainer; für Peter Patzleiner, Unterpapping; für Arme Seelen)

14.30 in **Aufkirchen** Andacht

18.00 a **Dobbiaco** S. Messa, it.

18.00 a **Sesto P.** S. Messa, it.

Montag, 29.06.2026 – *HL. PETRUS UND HL. PAULUS, Apostel*

19.30 in **Wahlen** Wettermesse bei der Kapelle Frondeigen

Dienstag, 30.06.2026 – *hl. Otto, Bischof von Bamberg, Glaubensbote in Pommern; die ersten heiligen Märtyrer der Stadt Rom*

8.15 in der **Stiftskirche** hl. Messe, dt. – *YouTube Stiftskirche Innichen* – (Gedenken: für Caterina Zelger Wwe. Feichter; für Franz Mitterhofer; für Oswald Haberer; für Arme Seelen; zu Ehren der hll. Schutzengel)

Donnerstag, 02.07.2026 – *Mariä Heimsuchung; monatlicher Gebetstag um geistliche Berufe*

17.00 in **Vierschach** Andacht mit den Kindern

19.30 in **Moos** hl. Messe, dt.

Freitag, 03.07.2026 *HL. THOMAS, Apostel – HERZ JESU FREITAG – KRANKENKOMMUNION*

16.00 im **Seniorenwohnheim** hl. Messe, dt. – *YouTube SE Oberes Pustertal* – (Gedenken: für L.u.V. der Fam. Happacher und Mayr; für Notburga Kammerer verh. Brugger; für Sebastian Mitterhofer und Alfred Taschler; für Wilma Überbacher verh. Cagalli; für Arme Seelen als Dank)

17.00 in der **Anbetungskapelle im Kloster** eucharistische Anbetung, dt.

18.00 in **Toblach** Anbetung mit Beichtmöglichkeit

Samstag, 04.07.2026 – *Hl. Ulrich, Bischof von Augsburg; hl. Elisabeth, Königin von Portugal; Marien-Samstag*

17.00 a **Versciaco** matrimonio tra Alessandro De Angelis e Arianna Moro (sacerdote: don Michele Monterisi)

Samstag, 04.07.2026

18.00 nella **Collegiata** S. Messa prefestiva, it. – *YouTube Stiftskirche Innichen* – (per Lorenzo, Maria, Nicola, Grazia e Raffaella Russo)

19.30 in der **Stiftskirche** Vorabendmesse, dt. – *YouTube Stiftskirche Innichen* – (Gedenken: Jtg. für Johann Bödenler und Agnes Bödenler geb. Hackhofer; für L.u.V. der Fam. Gottfried und Marianna Trojer; für L.u.V. der Fam. Happacher und Mayr; für L.u.V. der Fam. Patscheider und Fuchs; für L.u.V. der Fam. Peter und Zenzi Burgmann; für Arme Seelen; zu Ehren der Gottesmutter als Dank und Bitte)

Sonntag, 05.07.2026 – 14. SONNTAG IM JAHRESKREIS – DOMENICA XIV del Tempo Ordinario

8.30 in der **Stiftskirche** Wort-Gottes-Feier, dt. – *YouTube Stiftskirche Innichen*

8.30 in **Vierschach** Wort-Gottes-Feier, dt.
 8.30 in **Winnebach** Wort-Gottes-Feier, dt. – (Gedenken: Jtg. für Nikolaus Köck)
 8.30 in **Toblach** hl. Messe, dt.
 10.00 in **Sexten Patroziniumsfeier zu den hll. Petrus und Paulus** mit Prozession, dt.
 10.15 in **Wahlen** hl. Messe, dt.
 10.30 nella **Collegiata** S. Messa, it. – *YouTube Stiftskirche Innichen* – (per Carmen Rainer; per Dorothea, Maria e Hilde Grünfeld; per Michael Rainer)
 11.00 a **Dobbiaco** S. Messa, it.
 14.30 in **Aufkirchen** Andacht
 18.00 a **Dobbiaco** S. Messa, it.
 18.00 a **Sesto P.** S. Messa, it.

- **Rosenkranzgebet in der Klosterkirche** täglich um 8.00 Uhr außer Dienstag und Sonntag und wenn eine hl. Messe anberaumt ist.
- Die **Pfarrkirche von Winnebach** ist nach Ostern wieder täglich von 8.00 Uhr bis 20.00 Uhr geöffnet; die **Loretokirche** ist ab 1. Mai 2026 wieder täglich von 9.00 Uhr bis 18.00 Uhr geöffnet.
- Die **Friedhofsverwaltung von Winnebach bedankt sich bei den fleißigen Frauen** für das Entfernen des Unkrautes im Friedhof und die Pflege des Priester- und Soldatengrabes. An die gesamte Bevölkerung geht die Bitte in den nächsten Wochen (innerhalb Juli 2026) das noch bestehende Unkraut zu entfernen, da geplant ist, mit neuem einheitlichem Schotter aufzufüllen.
- Der **Wahlausschuss Winnebach** besteht aus: Hermann Rainer Mesner, Olga Pisching Patzleiner und Deborah Vaina Furtschegger
- Am Mittwoch, **24.06.2025** feiern wir die Wort-Gottes-Feier **um 19.30 Uhr bei der Wildbadkapelle zum Fest der Geburt des Heiligen Johannes des Täufers**. Start der Fußwallfahrt um 19.00 Uhr bei der Abzweigung Sexten – Wildbad.
- **Treffen und Termine:**
 - am 27.06. um 09.00 Uhr: Einweihung Jugendraum Wahlen

Partecipazione attiva nella Comunità Parrocchiale di San Candido

Gentile Ospite,

già da anni molti di Voi partecipano alle Celebrazioni Eucaristiche nella nostra Parrocchia e offrono dei servizi liturgici, di cui siamo molto onorati e riconoscenti.

Chiediamo anche quest'anno la tua disponibilità nell'animazione della **Santa Messa prefestiva del sabato sera alle ore 18.00 nei mesi di luglio e agosto**.

Se quindi sei interessato a partecipare attivamente a queste celebrazioni come lettore, animatore dei canti, ministro straordinario per la distribuzione dell'Eucaristia, non esitare a contattarci!

Per motivi organizzativi chiama o preferibilmente scrivi un messaggio a:

Angela: 328 4724311 e/o

Monia: 347 5356877

Ringraziamo fin d'ora per la tua generosa collaborazione.

Il Consiglio Pastorale Parrocchiale di San Candido